Zeitschrift: HTR Hotel-Revue **Herausgeber:** hotelleriesuisse

Band: - (2010)

Heft: 1

Anhang: Stellenrevue htr = Marché d'emploi htr

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 05.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

stellenge de l'emploi de la branche de l'emploi de l'emploi de la branche de l'emploi de la branche de l'emploi de la branche de l'emploi de l'emploi de la branche de l'emploi de l'emplo



Veränderungen beginnen hier htr stellenrevue

www.hoteljob.ch

htr hotel revue



Inhalt/Sommaire

| Aus- und Weiterbildung | 2 |
|-----------------------------------|-----|
| Direktion/Kaderstellen | 3-5 |
| Deutsche Schweiz | 5-7 |
| Suisse romande | 7 |
| Svizzera italiana | 8 |
| nternational/Marché international | 8 |
| Stellengesuche/Demandes d'emploi | 8 |
| mmobilien | 9 |
| | |

E-Marketing

Wird das Potenzial des World Wide Web erkannt und richtig eingesetzt?



Internet ist wichtiger als Sex



MARTIN BLATTER LIC. PHIL. I, UNTERRICHTET AN DER HESSO-VS, UND IST REFERENT AM NDS HE HOTELMANAGEMENT

«Fast jede zweite Frau in den USA könnte vorübergehend eher auf Sex verzichten als auf das Internet», berichtet die SDA von einer Studie aus den USA, bei der mehr als 2100 Menschen befragt wurden, «Die Studie zeigte zudem, welche Bedeutung das Internet für die Freizeitgestaltung hat: Für rund 65% der Befragten ist der Zugang zum WorldWideWeb wichtiger als ein Fernseher oder eine Shopping-Tour...»

Dem Grossteil unserer Hoteliers ist gottlob Sex noch wichtiger, sonst wäre es wohl schlecht um die Nachfolge der Schweizer Hotels bestellt. Aber auf der anderen Seite erkennen viele die Bedeutung des World Wide Web im Marketing leider immer noch nicht. Der Highlandbusiness-Research-Blog schrieb: «Die Tourismusorganisation von Montreal gibt dieses Jahr das gesamte

Marketingbudget für online aus...» sprich: keine anderen Marketingmassnah-

Suchmaschinen-Marketing

Und Sie? Nutzen Sie eigentlich die Gratiswerbung im Internet? Ist Ihre Website bei den Suchmaschinen gut referenziert? Oder haben Sie etwa gar einen dieser schönen Website-Grabsteine, die nur mit dem Suchbegriff des eigenen Hotelnamens gefunden

Jedes Jahr gibt es erschreckende Resultate bei den Website-Analysen, welche unsere Studenten/-innen an der HES-SO durchführen: Der Grossteil der Websites sind auf Schönheit und nicht auf die Suchmaschinentauglichkeit getrimmt. Ein häufiger Grund dafür ist, dass die Verantwortlichen ihre Website, just wie den ganzen IT-Bereich, an externe Techniker oder Grafiker abgeben. Beim IT-Bereich ist das richtig! Bei der Website ist dies indes katastrophal, denn Marketing und Kommunikation sind nun mal Chefsache. Kurzum: Sie können wohl die technische Umsetzung, aber nie und nimmer die Marketing-Konzeption einem Techniker anvertrauen.

Aus diesem Grund ist es wichtig, sich selber klug zu machen und sich selber mit diesem Thema auseinanderzusetzen. Um «Online-Marketing» zu verstehen, braucht es weder technische Kenntnisse noch braucht es anhaltende Internet-Euphorie. Wenn Hotels aber mehr Buchungen übers Internet generieren wollen, dann müssen sie etwas unternehmen. Denn sehr viele sind süchtig nach diesem World Wide Web. Seien Sie also präsent.

Weiterbildung im E-Marketing

hotelleriesuisse bietet ab Frühjahr 2010 einen neuen Lehrgang zum Thema Online-Marketing an. Der Kurs ist auf den Praktiker zugeschnitten und soll Möglichkeiten aufzeigen, wie für den eigenen Betrieb das Potenzial des E-Marketings erkannt und umgesetzt werden kann. Ein wichtiger Schwerpunkt wird dabei auch das Suchmaschinenmarketing sein.

Interessenten können sich bereits heute unter weiterbildung@hotelleriesuisse.ch melden. Sobald die Kursausschreibung erstellt ist, erhalten sie die entsprechenden Unterlagen zugestellt.



Mit Spezialisten Erfolgspotenziale erschliessen und ausschöpfen

Unser gemeinsames Beraternetzwerk – für Ihren unternehmerischen Erfolg

Alle Netzwerkpartner unter: www.hotelleriesuisse.ch Rubrik Beratung «Beraternetzwerk»





HOCHSCHULE LUZERN

CAS Kommunikation in Tourismus + Mobilität

- Kundenbeziehungsmanagement, Online-, Interkulturelle- und Krisen-Kommunikation, Public Relation modularer Teil des MAS Communication Management oder des MAS Brand and Marketing Managei berufsbegleitende Weiterbildung: Freitag Nachmittag und Samstag (Dauer: 4 Monate)

Nächster Kursstart: 5. März 2010 (Anmeldeschluss: 22. Januar 2010)

Mehr Informationen unter: www.hslu.ch/c187, itw@hslu.ch

Sprachaufenthalte

Top Angebote von Annemarie + Rolf Frischknecht Tel 044 926 39 58 www.sprachausbildung.ch

Finden Sie Ihren Traumjob mit hoteljob.ch!

Einfach unter **www.hoteljob.ch** den gewünschten Job-Code eingeben und direkt das Stellenangebot

Viel Erfolg bei der Suche!



| Position, Arbeitgeber | Ort | Job-Code |
|--|-----------------------------|----------|
| SeminarkoordinatorIn / LeiterIn der Seminarabteilung | Region Zentralschweiz | J8371 |
| 的是一种的人们的人们的人们的人们的人们的人们们们们们们们们们们们们们们们们们们们们们 | | 的自己不为 |
| Food & Beverages | | |
| Position, Arbeitgeber | Ort | Job-Code |
| Restaurantleiterin (80 %) mit Flair fürs Kochen | Region Zürich/ Schaffhausen | J8365 |
| Küche | | |
| Position, Arbeitgeber | Ort | Job-Code |
| Chef patissier (England - London) | International | J8380 |
| Commis de cuisine | Region Zürich/ Schaffhausen | J8383 |
| Jungkoch / Commis de Cuisine | Region Zürich/ Schaffhausen | J8385 |
| Chef de partie | Region Mittelland (SO,AG) | J8373 |
| Chef de partie (England - Evershot) | International | J8374 |
| Commis de Cuisine | Region Bern | J8367 |
| Chef de Partie (m/w) | Region Zürich/ Schaffhausen | J8369 |
| Chef de partie | Region Ostschweiz | J8379 |
| Küchenchef Gault/Millau | Region Zürich/ Schaffhausen | J8370 |
| Chef de partie (m/w) | Region Zürich/ Schaffhausen | J8366 |
| Service / Restauration | 国际股票的 第二年 | 6.03 |
| Position, Arbeitgeber | Ort | Job-Code |
| Commis de Rang | Region Graubünden | J8377 |
| Restaurantmanager/in (England - Dunkeld) | International | J8378 |
| Chef de rang (England - Newick) | International | J8382 |
| Praktikant/in Service | Region Genf | J8381 |
| Serviceaushilfe ca. 30-60% (M/W) | Region Zürich/ Schaffhausen | J8384 |
| Sommelier (Luxury river cruise liner) | International | J8372 |
| Chef de rang | Region Neuchâtel/ Jura | J8375 |
| Servicefachangestellte/r | Region Graubünden | J8368 |

| Position, Arbeitgeber | Ort | Job-Code |
|-----------------------------|-----------------------------|----------|
| Hotelfachmann/-frau | Ganze Schweiz | J5419 |
| Koch/Köchin | Ganze Schweiz | J5422 |
| Cuisinier/Cuisinière | Toute la suisse | J5551 |
| Employé/e de commerce HGT | Toute la suisse | J5427 |
| Kaufmann/-frau HGT | Ganze Schweiz | J5423 |
| Spécialiste en hôtellerie | Toute la suisse | J5426 |
| Restaurationsfachmann/-frau | Ganze Schweiz | J5421 |
| Spécialiste en restauration | Toute la suisse | J5424 |
| Réceptionspraktikant/in | Region Zürich/ Schaffhausen | J5337 |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 |
|------|--|------|----|------------|------------|
| B823 | Allrounder dipl.Student | 21 | CH | per sofort | D F E R/SP |
| B504 | Barkeeper / mitarbeiter | 20 | CH | per sofort | DIE |
| B801 | Bartender, Barmitarbeiter, Service | . 38 | BG | per sofort | D E RU/BU |
| B332 | Betriebsassistent / Stv. Geschäftsführer / Chef de Service | 30 | CH | per sofort | DIFIE |
| B314 | Eventleiterin, Hotel Manager, Front Office | 47 | CH | per sofort | D F E |
| B613 | Geschäftsleitung, Food & Beverage | 30 | CH | per sofort | D F I E |
| B636 | GF/BL/Pächter/Gerant | 42 | DE | per sofort | D F E |
| B800 | Hausdamenassistent/ Housekeeper/ Gouvernant | 23 | CH | per sofort | DIFILE |
| B199 | Hoteldirektion oder Dir. in Parahotellerie | 45 | CH | per sofort | D F I E |
| B350 | Küchenchef | 42 | CH | per sofort | D F I |
| B807 | Küchenchef/Sous-Chef | 38 | DE | per sofort | DE |
| B810 | Oberkellner | 56 | DE | per sofort | D |
| B670 | Receptionistin/ Reservation | | DE | per sofort | DIE |
| B8 | Restaurantleiter/Chef de Service | 49 | CH | per sofort | D F I E |
| B687 | Rezeption | 20 | CH | per sofort | DIFIE |
| B819 | Servicefachangestellte | 34 | SK | per sofort | D |
| B329 | Servicefachangestellter mit Verantwortung, Chef de service | 53 | AT | per sofort | DIFIE |
| B783 | Servicemitarbeiterin | 56 | CH | per sofort | DIE |

- Referenznummer Numéro des candidats
 Beruf (gewünschte Position) Profession (Position souhaitée)
 Alter Age

Stand per 7. 1, 2010. Aufgeführte Stellenangebote könnten zum Zeitpunkt der Erscheinung bereits nicht mehr aktuell sein

hoteljob.ch

Bartender m/w (Luxury river cruise liner)

Le changement commence ici! www.hoteljob.ch Maintenant aussi en français.



La plate-forme de l'emploi pour l'hôtellerie, la gastronomie et le tourisme. Novatrice, moderne et fonctionnelle. Grâce à elle, les rencontres sur le marché du travail deviennent plus conviviales.

Das Restaurant Blaue Ente – bekannte Adresse und Ikone in der Mühle Tiefenbrunnen im Zürcher Seefeld-Quartier – wird 2010 mit einem erfrischenden Neuauftritt aufwarten. Neben dem Restaurant verfügt die Blaue Ente über eine Bar, Banketträume, Catering-Service wie auch über die Espresso-Bar

Nuno, Für den Neustart dieses spannenden Gastronomie-Unternehmens sind wir beauftragt, Sie als

Geschäftsführender Gastgeber (m/w)

anzusprechen. Als echte Persönlichkeit sind Sie das neue Gesicht der Blauen Ente. Sie repräsentieren die neue Blaue Ente, wo sich auch Stammgäste aus der über zwanzig jährigen Geschichte wohl fühlen. Mit natürlicher Gastfreundschaft, Begeisterung und Lebensfreude verwöhnen Sie die Gäste und motivie-ren Sie ihr Team. Sie leiten an der Front umsichtig die Geschicke und verstehen es, die Philosophie des

Hauses mit Liebe für Qualität und Details zu leben. Unter Einbezug des Bankett- und Cateringgeschäfts hat das Haus enormes Potenzial – gute Verhandlungs- und Verkaufsfähigkeiten sind wichtige Schlüssel

Wir wenden uns an eine Persönlichkeit zwischen 35 und 50 Jahren, die als Gastgeber überzeu-gende Gastronomiekenntnisse und gefestigte Erfahrung in der ergebnisverantwortlichen Leitung eines Restaurantbetriebs vergleichbarer Grösse und vergleichbaren Standings ausweisen kann. Sie sind in der

Lage, den vielfältigen Betrieb sicher zu führen und die professionelle Vermarktung zu gewährleisten. Der Anspruch an Qualität ist hoch und Sie können vorweisen, dass Sie erfolgreiche, gut zusammenarbeitende Teams entwickelt haben. Leistungsbereitschaft, Kreativität und praktische Handlungsorientierung

lhnen als hoch motiviertem, resultatsorientiertem Gastgeber – Geschäftsführerpaare sind ebenfalls sehr willkommen – bietet sich eine spannende Herausforderung mit vielfältigen Gestaltungsmöglichkeiten, insbesondere in der Mitgestaltung der neuen «Ente». Erwünscht ist die finanzielle Beteiligung am Unternehmen. Stellenantritt im Frühjahr 2010 oder nach Vereinbarung –

Interessiert? Rufen Sie uns an oder senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen mit Foto per E-Mail an Herrn Dominique A. Seiler, Partner, dominique.seiler@ZugerManagementGroup.com. Absolute Diskretion wird Ihnen zugesichert.

ZugerManagement Group

Dominique A. Seiler, Executive Search

blaue





Nr. 1 / 7 Januar 2010

Südafrika in Zürich West

Seit mehr als zwei Jahren ist das Restaurant Mama Africa die Adresse für südafrikanische Küche, Wein und Lebensfreude. Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir einen belastbaren Unternehmer als

Geschäftsführer m/w

In einem Team, zusammengestellt aus Mitarbeitern verschiedenster Regionen und Kulturen zu arbeiten fällt Ihnen leicht und macht Ihnen Spass. Durchsetzungsvermögen, unternehmerisches Handeln und Zuverlässigkeit sind weitere zwingende Eigenschaften, die Sie mitbringen sollten. Kochlehre, Hotelfachschule und Erfahrungen als Geschäftsführer runden Ihr Profil ab.

In einer gesunden Unternehmung mit topp motivierten Mitarbeitern bieten wir Ihnen eine grosse Herausforderung. Wenn Sie diese anspruchsvolle, vielseitige und erfüllende Stelle interessiert, und Sie etwas bewegen wollen, senden Sie Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen bitte an:

Outback Company AG, Personalabteilung, Michael Schibli, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil, Tel. 044 826 02 30 michael.schibli@outback-lodge.ch www.mamaafrica.ch

Sie wollen eine Herausforderung?

Hoch über einer bekannten und seit vielen Jahren beliebten Winter- und Sommerdestination in der Zentralschweiz mit unverbaubarem Blick auf die beeindruckenden Berge thront das ""Hotel mit neuzeitlichem Wellness-Bereich und Solebad, rund sechzig grosszügigen Gästezimmern, einem A-la-carte-Restaurant, dem Hotel-Restaurant, Bar, Seminarräumen und Autoeinstellhalle.

Ich bin durch die Eigentümerschaft beauftragt, auf 1. Mai 2010 Sie als

Hotelière oder Hotelier

für diese reizvolle Aufgabe zu engagieren.

Sie denken und handeln unternehmerisch und praktisch. Sie können Hand anlegen, haben ein Flair für Menschen, für Verkauf und Gastronomie. Sie gehen gerne mit IT und Zahlen um. Sie können Ziele erarbeiten, festlegen und umsetzen, Sie nehmen Ihre Führungsverantwortung wahr.

Eine solide Aus- und Weiterbildung ist ebenso selbstverständlich wie Branchenerfahrung in vergleichbarer Position.

Ihr Partner oder Ihre Partnerin ergänzt Sie eventuell in Ihren

Auf Ihre Bewerbung freue ich mich. Sie erreichen mich auf elektronischem oder auf postalischem Weg: Raeto Steiger, Postfach 893, 4001 Basel oder raeto.steiger@gmail.com

Wir suchen Sie per sofort als unseren neuen

Bitte senden Sie die kompletten Bewerbungsunterlagen an Herrn Matthias Kyburz.

Marktgasse 1 5620 Bremgarten Tel. 056 648 8040



hotel@sonne-bremgarten.ch www.sonne-bremgarten.ch

sihlpark

SAUNA · HAMAM · SOLEBAD · FITNESS Für den «Sihlpark», 1500 m² Wellnessoase mit 3-Sterne-Hotel und 160 Betten, suchen wir in Jahresstelle ab sofort eine/n

Wellnessleiter/-in

Aufgaben

www.blaue-ente.ch, www.muehle-tiefenbrunnen.ch.

- organisatorische und operative Verantwortung für den gesamten Spa- und
- Wellnessbereich
 Personalführung sowie Rekrutierung und Schulung der 14 Spa-Mitarbeiter

- Qualitätskontrolle und Einsatzplanung der Mitarbeiter
 Gestaltung und Vorschläge für verkaufsfördernde Aktionen
 Organisation und Umsetzung des qualitätiv hochwertigen Spa-Angebotes
 Sicherstellen eines entsprechenden Betriebsmanagements und

- Budgeteinhaltung
 fachkundige Gästeberatung und -betreuung
 kosmetik- und Pflegeproduktmanagement
 aktive Mitarbeit an der Konzeption und Weiterentwicklung von neuen Angeboten

 • zielorientiertes und wirtschaftliches Ausrichten der eingesetzten
- Ressourcen und Mitarbeiter

 Zusammenarbeit mit anderen administrativen Betriebsteilen wie Technik,
- Buchhaltung, Marketing
 Einkauf und Lagerhaltung

- mehrjährige Erfahrung in einer vergleichbaren Position in der Hotellerie
 Kenntnisse von anerkannten Hotel-Standards
 Befähigungsprüfung Kosmetik/Massage/Fusspflege/Therapie
 anerkannte Fachdiplome in spezifischen Fachbereichen
 Führungskompetanz und Durchberungsverzeichen
- anerkannte Fachdiplome in spezifischen Fachbereichen
 Führungskompetenz und Durchsetzungsvermögen zur Erreichung
 der Budgetziele und der Gästezufriedenheit
 ein hohes Mass an Dienstleistungsorientierung
 Deutsch- und Englischkenntnisse (jede weitere Fremdsprache von Vorteil)
 betriebswirtschaftliche Fachkenntnisse inkl. Verkaufsförderung
 Team- und Begeisterungsfähigkeit
 Kenntnisse gängiger Spa-Software und EDV-Programme
 Hvolengmangement und Limsetzung höchster Standards

- Hygienemanagement und Umsetzung höchster Standards
 Administration (Bestellwesen, Rechnungskontrolle, Korrespondenz, Mirussystem Frei- und Ferientagkontrolle)
 Verhandlungen und Kontaktpflege mit Lieferanten
 Repräsentation gegenüber Gästen und Sicherstellung der Gästezufriedenheit
- Sich melden mit üblichen Bewerbungsunterlagen und Diplomen bei:

Sihlpark Wellness AG Dominique Grab, Chaltenbodenstrasse 16, 8834 Schindellegi

Telefon 044 787 51 00

Leiter/in MR Zugerland



Die Genossenschaft Migros Luzern erarbeitet mit 5'500 Mitarbeitenden in über 60 Verkaufsstellen und Restaurants einen Umsatz von rund 1.3 Mrd. Franken. Im Bereich Systemgastronomie sind wir eines der führenden

Für das Migros Restaurant Zugerland in Steinhausen, das Grösste der 12 Restaurants und Take Aways, suchen wir nach Vereinbarung eine ausge-wiesene Fach- und Führungspersönlichkeit als

Leiterin oder Leiter MR Zugerland

Ihr Aufgabengebiet

Wir bieten Ihnen eine herausfordernde Funktion, in welcher Sie für die Umsätze und Erträge des Restaurants mit über 600 Sitzplätzen und die sozialkompetente Führung von mehr als 30 Mitarbeitenden verantwortlich sind. Neben dem Migros Restaurant liegen die Führung eines Coffee&Time, Partyservice und das Kompetenzzentrum für Fachausbildung Gastronomie in Ihrer Verantwortung, Weitere Entwicklungsschritte in der Gastronomie der Migros Luzern werden unterstützt.

Unsere Anforderungen Sie bringen eine fundierte Ausbildung im Bereich der Gastronomie und Betriebswirtschaft (FA) mit und verfügen über eine erfolgreiche Fach- und Führungspraxis in der Systemgastronomie. Wichtige Voraussetzungen sind auch Ihr hoher Qualitätsanspruch und Ihre Umsetzungskompetenz. Die Fähigkeit, als überzeugende Persönlichkeit Beziehungen partnerschaftlich zu gestalten, rundet Ihr Profil ab.

Haben wir Sie angesprochen? Dann erwarten wir gerne Ihre vollständige Online-Bewerbung unter www.migros.ch/stellen.

Genossenschaft Migros Luzern

Geschäftssitz Dierikon Bettina Kneubühler. Leiterin Personelles/Ausbildung Postfach, 6031 Ebikon



Küchenchef

Der mit seiner Kreativität neuen Wind in

Menukalkulation und Lagerbewirtschaftung im Griff hat und einer, der seine Brigade motiviert und die Verantwortung für die Ausbildung der Lernenden übernimmt.

otel Sonne Bremgarten

Die Gastronomiegruppe (ZV)

zeichnen Sie aus.

Blegistrasse 3 • CH-6340 Baar Tel. +41 (0)41 763 15 93

www.ZugerManagementGroup.com

Die ZFV-Unternehmungen sind ein traditionsreiches, zukunftsge-richtetes Gästronomieunternehmen mit über 100 Betrieben in der deutschsprachigen Schweiz sowie mehr als 1800 Mitarbeitenden, sowie mehr als 1800 Mitarbeitenden, lassen. Zu den ZFV-Unternehmungen gehören die Sorell Hotels, öffentliche Restaurants, Personalrestaurants von Unternehmen, Mensen und Cafeterias von Universitäten und Schulen sowie die Kleiner Konditione-Bäckers d. in Zirich Kleiner Konditorei-Bäckerei AG in Zürich.

Für das von uns im Auftrag geführte

Restaurant der AKAD Jungholz

Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich,

suchen wir per Mitte Februar 2010 eine

Betriebsleitung mit Kochfunktion (m/w)

Ihre Aufgabe: Sind hauptsächlich für die aktive Mitarbeit bei der Menüproduktion, die Erledigung der Bestellungen, die Einsatzpla-nung, die Führung und Schulung der Mitarbeitenden, das Erstellen des Monats- und Jahresbudgets sowie die wirtschaftliche Organi-sation und Führung des gesamten Betriebes verantwortlich. Zudem gehören die Bearbeitung diverser administrativer Aufgaben, die Einhaltung der Hygiene- und Arbeitssicherheitsvorschriften sowie die Umsetzung der EKAS- und Qualitätsrichtlinien zu Ihren Aufga-

Ihr Profil: Wir suchen eine dienstleistungs- und gästeorientierte Gastgeberpersönlichkeit, welche über eine Ausbildung als Koch verfügt. Nebst guten betriebswirtschaftlichen Kenntnissen bringen Sie Erfahrung in der Gemeinschaftsgastronomie mit. Selbständigkeit, Flexibilität und Verantwortungsbewusstsein sind für Sie ebenso keine Fremdwörter. Sie arbeiten in der Regel von Montag bis Freitag von 06.30 bis ca. 19.00 Uhr, je nach Stundenplan der Schulen. Zu beachten ist, dass der Betrieb während 5 Wochen Schulferien pro Jahr geschlossen bleibt.

Wir bieten: Ein interessantes, abwechslungsreiches Arbeitsumfeld mit Freiraum für Ideen und Kreativität sowie vorteilhafte und partnerschaftliche Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Verlieren Sie keine Zeit – wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, welche Sie bitte direkt an Angela Tauro, Leiterin Personaldienst, senden.

Weitere Stellenangebote finden Sie unter www.zfv.ch.

ZFV-Unternehmungen Flüelastrasse 51, Postfach, 8047 Zürich T +41 44 388 35 35, F +41 44 388 35 36 info@zfv.ch, www.zfv.ch





Ob für Gedanken- oder Körpertraining – wir sind mit unseren Anlagen und unserer Seminarorganisation auf der Höhe. 700 Meter über Meer und 300 Meter über dem Walensee.

Für unser sehr gut positioniertes Seminarhotel mit moderner Infrastruktur, trendigem À-la-carte-Restaurant, gemütlicher Dorfbeiz und grosszügigen Banketträumlichkeiten suchen wir per 1. April 2010 ein fachlich bestens ausgewiesenes

Gastgeberpaar

Nach erfolgreichen Grundausbildungen in Küche, Service und Rezeption haben Sie sich gezielt weitergebildet und verfügen mittlerweile über einige Jahre Berufserfahrung im Gast- und Hotelleriegewerbe. Idealerweise führen Sie unseren Betrieb als Paar, Sie teilen sich die Aufgaben vor und hinter den Kulissen und stellen so den reibungslosen Ablauf mit viel Eigenverant-wortung und Sinn fürs Detail sicher – in allen Belangen so, als wäre es Ihr eigener Betrieb.

Hotel · Restaurant Kerenzerberg CH-8757 Filzbach Fon +41 (0)55 614 66 66 Fax +41 (0)55 614 66 99 hotel@szk.ch www.szk.ch



Wir stellen Ihnen sehr interessante Anstellungsbedingungen in einem ISO-zertifizierten Betrieb sowie eine grosszügige Wirtewohnung in Aussicht.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen unser Herr Walter Hofmann telefonisch unter +41 55 614 17 17 gerne zur Verfügung.

Bitte senden Sie die vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto an: Walter Hofmann, c/o Sportzentrum Kerenzerberg, Kerenzerstrasse, 8757 Filzbach oder w.hofmann@szk.ch.

Für Hotel in St. Stephan/Lenk suchen wir

Pächter-Ehepaar

Bewerbung an: Dr. med. E. Hefti Postfach 144 6083 Hasliberg-Höhfluh

hotelleriesuisse, der Unternehmerverband der Schweizer Hotellers, steht zusammen mit seinen 3'200 Mitgliedern für eine qualitätsbewusste und zukunftsorientierte Schweizer Hotel- und Beherbergungswirtschäft. Der Arbeitgeberverband führt die Schuhotels gesamtschweizerisch aufgrund einer Leistungsvereinbarung mit den Kantonen. Die Schulhotelkurse werden in Blockkursen internatsmässig durchgeführt und es werden Theorie und Praxis (üK) vermittelt.

REKTOR / REKTORIN

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung bis am Freitag, 15. Januar 2010.

hotelleriesuisse Frau Ursula Imhasly Bevc

Leiterin Human Resources Monbijoustrasse 130 Postfach, 3001 Bern

ursula imhasly@hotelleriesuisse.ch www.hotelleriesuisse.ch

Ihre Aufgaben

Indeser Funktion tragen Sie die Gesamtverantwortung für die personelle, päda-gogische, organisatorische und administrative Führung des Schul- und Internats-betriebes, erstellen und überwachen das Budget und die Infrastruktur. Sie tragen massgeblich zur Weiterentwicklung der Schule und zum Qualitätsmanagement im Sinne von hotelleriesuisse bei. Ein Team von ca. 35 Personen unterstützt Sie bei dieser herausfordernden Aufgabe.

Ihr Profil

- Lehrbefähigung als Berufsschullehrperson
- Weiterbildung im Bereich Schulführung, vorzugsweise Schulleiterausbildung
 Führungserfahrung (im beruflichen Bildungswesen)
- Kompetenz und Erfahrung im Bereich Organisation und Administration. Betriebswirtschaftliche Kenntnisse
- Bereitschaft, eine Vorbildfunktion zu übernehmen, gezielt und offen zu kom-munizieren und sich für die Ziele der Schule und hotelleriesuisse einzusetzen
- Belastbarkeit und Durchsetzungsvermögen verbunden mit sicherem und engagiertem Auftreten
- Erfahrung in der Branche von Vorteil

Interessiert? Für weitere Auskünfte steht Ihnen Frau Barbara Holzhaus, Leiterin Gastgewerbliche Berufsbildung, unter 031 370 42 64, ab 4. Januar 2010 gerne zur Verfügung



Die Gastronomiegruppe



Die ZFV-Unternehmungen sind ein traditionsreiches, zukunftsgerichtetes Gastronomieunternehmen mit über 100 Betrieben in der deutschsprachigen Schweiz sowie mehr als 1800 Mitarbeitenden, denen wir Raum für Kreatviltät, Entfaltung und Perspektiven lassen. Zu den ZFV-Unternehmungen gehören die Sorell Hotels, öffentliche Restaurants, Personalrestaurants von Unternehmen, Mensen und Cafeterias von Universitäten und Schulen sowie die Kleiner Konditorei-Bäckerei AG in Zürich.

Für die neu zu eröffnenden, innovativen und vielseitigen

Gastronomiebetriebe der BEA bern expo

suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung einen

Küchenchef (m/w)

Ihre Aufgabe: Wir suchen eine belastbare und kreative Persönlichkeit, welche die Leitung der Produktionskliche und 4 Satellitenkli-chen an verschiedenen Standorten auf dem Messegelände über-nimmt. Sie sind für die gesamte Führung, Angebotsplanung und Kalkulation nach betriebswirtschaftlichen Grundsätzen in sämtlichen Outlets, die Umsetzung der jeweiligen F&B-Konzepte, die Herstellung der Speisen in konstant hoher Qualität, die Organisati-on und Durchführung von internen und externen Caterings sowie das Bestell- und Inventarwesen verantwortlich. Des Weiterer umfasst Ihr Aufgabengebiet die Führung und Einsatzplanung der Mitarbeitenden sowie deren Schulung und Förderung.

Ihr Profil: Wir suchen eine selbständige, zuverlässige, kreative und vorbildliche Person mit Durchhaltevermögen, welche über Organi-sationstalent und ein hohes Qualitätsbewusstsein verfügt. Sie bringen ausgewiesene Führungserfahrung mit und arbeiten zielund lösungsorientiert. Sie haben eine abgeschlossene Ausbildung zum Koch und eine Zusatzausbildung zum Gastronomiekoch oder eidg, dipl. Küchenchef absolviert. Sie haben vorzugsweise Erfah-rungen im Eventbereich sowie im Qualitätsmanagement gesammelt. EDV-Kenntnisse, Kalkulationen sowie Hygiene- und Arbeits-sicherheit gehören ebenfalls zu Ihren Stärkebereichen.

Wir bieten: Ein interessantes, abwechslungsreiches Arbeitsumfeld mit Freiraum für Ideen und Kreativität sowie vorteilhafte und partnerschaftliche Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Verlieren Sie keine Zeit – wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, welche Sie bitte direkt an Angela Tauro, Leiterin Personaldienst, senden.

Weitere Stellenangebote finden Sie unter www.zfv.ch.

ZFV-Unternehmungen Flüelastrasse 51, Postfach, 8047 Zürich T +41 44 388 35 35, F +41 44 388 35 36 info@zfv.ch, www.zfv.ch

Gesucht nach Übereinkunft stelle, zur Verstärkung unsere

Küchenchef

für gepflegten Speiseservice, CH-Gilde-Betrieb

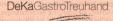
sowie Jungkoch/-köchin ab 1. März 2010

Interessante Tätigkeit in einem motivierten Team. Dienstag/Mittwoch frei. Kost + evt. Logis im Hause. Gerne erwarten wir Ihren Anruf und Ihre detaillierten Bewerbungsunterlagen mit Foto.



HOTEL ALTE POST BONADUZ

Fam. Bruno + Erna Theus-Wellinger rsamerstrasse 1, 7402 Bonaduz (bei Chur) Tel. 081 641 12 18, Fax 081 641 29 32 www.altepost-bonaduz.ch



Der Landgasthof Heidelberg in Aadorf (TG), seit 25 Jahren ein selbständiger Betriebszweig der erfolgreichen Unternehmung GRESSEL AG. Er befindet sich an sehr guter, zentraler Lage und umfasst ca. 140 Sitzplätze sowie einen Hotelbereich. Im Zuge einer Nachfolgeregelung suchen wir eine/n

Küchenchefin

Ihr Aufgabenbereich umfasst die Führung der Kü-chenbrigade, die Gestaltung des kulinarischen Angebots, den Einkauf und die Kalkulation, sowie eine aktive Mitarbeit.

Wir erwarten von Ihnen Organisationsgeschick, Führungs- und Sozialkompetenz, ein ausgeprägtes Qualitätsbewusstsein und ein hohes Mass an Eigenverant-

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann erwarten wir gerne Ihre Bewerbungsunterlagen an:

DeKa Gastronomie-Treuhand AG z.H. Hr. Daniel Deutscher, Postfach, 8501 Frauenfeld Tel. 052 720 12 10 E-Mail: deka@gastro-treuhand.ch



Eiger Guesthouse heisst ihre neue Chance: Das unkomplizierte Hotel im autofreien Mürren mit 12 neu renovierten Zimmern, à la carte Restaurant (20 Plätze), Bar/Restaurant (40 Plätze), Terrasse im Sommer (50 Plätze) und Spielsalon ist ein Treffpunkt für Gäste und Einheimische.

Wir suchen per Mitte April oder nach Vereinbarung

Betriebsleiterpaar oder Betriebsleiter/in

- nre Aufgaben und Verantwortung: Sie verfügen über eine Ausbildung und Führungserfahrung in der Gastronomie; das Wirtepatent ist von Vorteil Sie führen das Eiger Guesthouse mit bis zu 7 Mitarbeiter
- selbständig dazu gehören Hotelreservationen, Gästebetreuung
- dazu gehören Hotelreservationen, Gästebetreuung, Angebots- und Preisplanung, Lagerverwaltung, Einhaltung der Hygienerichtlinien, allgemeine administrative Tätigkeiten Sie sind organisationsstark und belastbar Sie haben Freude am Umgang mit Gästen und Menschen "unterschiedlicher Herkunft Sie sind Gastgeber/in mit Herzblut Sie packen an und gehen gerne voraus Sie bringen gute Sprachkenntnisse in D/E/F mit

Wir bieten Ihnen eine Jahresanstellung mit Erfolgsbeteiligung. Sie werden in den administrativen Aufgaben der Buchhaltung, Lohnwesen, Sozialversicherungen unterstützt. Sie haben die nötige Energie, Fähigkeiten und Lust auf ein längerfristiges Engagement, um das Eiger Guesthouse welterhin erfolgreich in die Zukunft zu führen.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto

Familie Stähli, Hotel Eiger, 3825 Mürren Tel 033 856 54 54 Fax 033 856 54 56

Mehr Infos zum Betrieb: www.eigerguesthouse.com

Die Gastronomiegruppe (ZV)



Wir sind ein traditionsreiches, zukunftgerichtetes Gastronomieunternehmen mit über 100 Betrieben in der deutschen Schweiz sowie mehr als 1700 Mitarbeitenden, denen wir Raum für Kreativität, Entfaltung und Perspektiven lassen.

Für die neu zu eröffnenden, innovativen und vielseitigen

Gastronomiebetriebe der BEA bern expo

suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

Leiter/in Gastronomie BEA bern expo

Ihre Aufgaben: Wir suchen eine innovative und belastbare Persönlichkeit, welche die gesamte Gastronomie (verschiedene Restaurants, Bars, Events, interne und externe Caterings) der BEA bern expo leitet. Ihr Aufgabengebiet umfasst die gesamte Führung und Organisation der Gastronomiebetriebe nach betriebswirt-schaftlichen Grundsätzen, die Umsetzung und Mitgestaltung neuer innovatiwer Konzepte, die Mitarbeiterplanung und -führung sowie die Koordination, Akquisition und Überwachung von internen und externen Caterings. Zudem arbeiten Sie eng mit den zuständigen Verantwortlichen der BEA bern expo zusammen. Im Weiteren sind Sie für die Qualitätssicherung in sämtlichen Outlets verantwortlich.

Ihr Profil: Wir wünschen uns eine souveräne, begeisterungsfähige und vorbildliche Persönlichkeit, welche die Betriebe mit Leiden-schaft und Motivation führt. Selbständigkeit, Flexibilität und Verantwortungsbewusstsein sind für Sie keine Fremdwörter. Mit Enthusiasmus und Abenteuerlust bringen Sie Ihre Erfahrung und Ihr Wissen ein. Sie haben eine Hotelfachschule oder eine höhere Fachschule absolviert und können eine Welterbildung in Marketing und Betriebswirtschaft vorweisen. Sie besitzen ein ausgeprägtes Zahlenverständnis und verfügen über eine gute Vernetzung im Raum Bern. Vorzugsweise haben Sie bereits Erfahrungen im Eventund Cateringbereich gesammelt.

Wir bieten Ihnen ein interessantes, abwechslungsreiches Arbeitsumfeld mit Freiraum für Ideen und Kreativität sowie vorteilhafte und partnerschaftliche Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Verlieren Sie keine Zeit - wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, welche Sie bitte direkt an Angela Tauro, Leiterin Personaldienst, senden.

Weitere Stellenangebote finden Sie unter www.zfv.ch

ZFV-Unternehmungen Flüelastrasse 51, Postfach, 8047 Zürich T +41 44 388 35 05, F +41 44 388 35 36 info@zfv.ch, www.zfv.ch



Für unseren lebhaften **** Hotel- und Restaurationsbetrieb mit 25 Zimmern und 3 Restaurants (Sommer 150 Garten sitzplätze) sowie Konferenz- und Banketträumlichkeiten für bis zu 135 Personen haben wir für die Sommersaison folgende Stellen zu besetzen

RESTAURATIONSFACHFRAU

Wir suchen eine herzliche, teamfähige, belastbare und selbständige Persönlichkeit mit abgeschlossener Berufslehre oder langjähriger Berufserfahrung in der gehobenen A la carte Gastronomie.

CHEF DE PARTIE

Sie verfügen über einige Jahre Berufserfahrung, sind bereit Verantwortung zu übernehmen und suchen eine neue Herausforderung

COMMIS DE CUISINE

mit abgeschlossener Berufslehre. Sie wollen sich weiterentwickeln und zusätzliche Erfahrungen sammeln. Dafür setzen Sie sich mit Begeisterung ein.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Aufgabe, eine fortschrittliche Mitarbeiterpolitik und einen wunderschönen Arbeitsplatz direkt am Vierwaldstättersee.

Haben Sie Interesse, mit Freude und Einsatzbereitschaft in unserem motivierten Team zu arbeiten, dann senden Sie bitte Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto.

Wir freuen uns, Sie schon bald persönlich kennenzulernen.



Winkelstrasse 46 · 6048 Horw/Luzern/Schweiz Telefon +41 (0)41 348 24 82 · Fax +41 (0)41 348 24 83 info@seehotel-sternen.ch · www.seehotel-sternen



Das Grand Hotel Villa Castagnola – einziges 5-Sterne-Superior-Hotel in Lugano – ist direkt am Ufer des Sees gelegen. Das Ho-tel bietet 65 Zimmer und 22 Suiten, das elegante Restaurant «Le Relais» mit seiner Panorama-Sommerterrasse, das renom-mierte «Arté al Lago», Bankett- und Seminarräume sowie das

Zur Vervollständigung unseres jungen und dynamischen Teams suchen wir ab 1. März 2010:

ein F&B Allrounder / F&B Assistant

mit guten Sprachkenntnissen (I, D, E, F), Erfahrung mit dem PMS «Fidelio», gastorientiert, flexibel, qualitätsbewusst sowie Enthusiasmus im Umgang mit unseren anspruchsvollen Gästen.

Diese verantwortungsvolle Position verlangt profundes Fachwissen. Sie haben ausgewiesene Service-Erfahrung, sehr gute administrative Kenntnisse. Ebenfalls verkaufen Sie Seminare und Bankette, besprechen Menüs und Weine, betreuen unsere Kunden während den Veranstaltungen

Wir bieten ein traditionelles Haus an bester Lage, gutes Arbeits-klima, eine Einführungszeit von fast einem Jahr und interne Ent-wicklungsmöglichkeiten.

Es können nur Kandidaten, die dem gesuchten Profil entspre-chen, berücksichtigt werden. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto und

Ivan Zorloni, Direttore
Grand Hotel Villa Castagnola
Viale Castagnola, 31 – CH-6906 Lugano
Tel. + 41 (0)91 973 25 55 – Fax + 41 (0)91 973 25 50
E-Mail: info@villacastagnola.com – Website: www.villacastagnola.com



In unserem Team hat es wieder Platz Wir sind ein aussergewöhnliches Familienunternehmen, das sich hohe Ziele zugunsten des Gastes (16 PL Gaulit Miliau, Jeunes Restaurateurs d'Europe) und der Mitarbeiter gesetzt hat.

Dürfen wir Sie ab sofort, oder für die kommende Spielzeit engagieren?

Service/Aide du Patron

Sprüht aus Ihren Augen die Faszination für die Gastronomie? Möchten Sie mit viel Begeisterung und Einsatz unser an-spruchsvolles Publikum verwöhnen? Können Sie sich eine Büh-nenrolle mit Schwerpunkt Wein/Käse vorstellen?

Servicemitarbeiterin

Als Requisiten stellen wir Ihnen ein topmotiviertes Team und

eine wunderschöne Kleinbühne. Möchten Sie mit viel Begeisterung und Engagement in unserem Team mitspielen? ...dann freuen wir uns sehr, Sie bei einem per-sönlichen Gespräch kennenzulernen.

Hotel Krone AG, Thomas Huber, 8816 Sihibrugg-Hirzel (20 Minuten von Zürich und Luzern) 044 729 83 33 / 079 739 84 58 www.krone-sihibrugg.ch



Zur Ergänzung der Infostelle Flumserberg suchen wir engagierte und motivierte Personen als

Infostellenleiter/in

Anforderungsprofil, Aufgabenbereich und weitere Informationen finden Sie unter www.flumserberg.ch, Rubrik Jobs.

Wallis*Tourismus

Wallis Tourismus ist die Dachorganisation des Walliser Tourismus.
Als privatrechtlicher Verein im öffentlichen Interesse hat sie zum Ziel,
den Walliser Tourismus zu fördern. Das Wallis ist in den letzten
Jahren zur ersten Ferienregion der Schweiz avanciert.
Diese Stellung wollen wir weiter ausbauen.

Wir suchen:

junge(n), aufgestellte(n)

Leiter(in) Produktemarketing

Zu den hauptsächlichen Aufgabenbereichen gehören die Entwicklung von Angeboten in Zusammenarbeit mit unseren touristischen Partnern, die Entwicklung der Geschäftsbeziehungen mit Reiseveranstaltern sowie die Planung, Organisation und Umsetzung von Marketingaktivitäten.

Sie bringen mit:
Diplom einer Tourismusfachschule oder andere gleichwertige Ausbildung im

Diplom einer Tourismustachschule oder andere gleichwertige Ausbildung im Bereich Marketing/Kommunikation.

Erfahrung im Tourismus und im Marketing.
Muttersprache Deutsch oder Französisch sowie sehr gute Kenntnisse der anderen Sprache in Wort und Schrift.

Sehr gute Englischkenntnisse. Weitere Sprachkenntnisse von Vorteil.

Engagierte und kommunikative Persönlichkeit.

Selbstständige Arbeitsweise und sicheres Auftreten.
Leistungsbereitschaft, Belastbarkeit und Zuverlässigkeit.

Wir bieten eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit, die Flexibilität und Teamfähigkeit voraussetzt.

Stellenantritt: 1. März 2010 oder nach Übereinkunft. Interessierte Kandidaten/-innen werden gebeten, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und einem aktuellen Foto an folgende Adresse zu senden: Wallis Tourismus, Direktion, Postfach 1469, 1951 Sion.

Bruno Huggler, Vizedirektor und Leiter Gästemarketing, steht Ihnen gerne für weitere Auskünfte zur Verfügung. Telefon 027 327 35 70; bruno.huggler@valais.ch

HOTEL LAUDINELLA

KULTUR KONGRESSE FERIEN

CH-7500 St. Moritz

Unser Hotel verfügt über 203 Zimmer, 6 Restaurants, 2 Bars, Kongress- und Seminarräumlichkeiten, einen Wellnessbereich sowie über ein grosses kulturelles Angebot.

Zur Ergänzung unseres motivierten, jungen Teams suchen wir SIE!

In Jahresanstellung, ab 1. Februar 2010, oder nach Ver-

Thai-Koch (m/w)

Ihre Aufgaben:

Zubereitung der Speisen im 4er Thai-Team Stellvertretung des Thai-Chefs in dessen Abwesenheit Sushi-Kenntnisse erwünscht

Ihr Profil: Fundierte Kenntnisse und Freude am Beruf Erfahrung in ähnlicher Position vorhanden Sprachkenntnisse Englisch, Deutsch von Vorteil Sie sind belastbar, flexibel, verfügen über gute Umgangsformen und ein gepflegtes Äusseres

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto

Hotel Laudinella Josy Caduff, Human Resources Manager 7500 St. Moritz Telefon +41 (0)81 836 06 04, www.laudinella.ch

Frutigen



Frutigen Tourismus

Infolge Pensionierung suchen wir auf den 1. August 2010 oder nach Vereinbarung

Geschäftsführerin oder Geschäftsführer Einstellungsgrad 80-100%

- Kaufm. Ausbildung und Weiterbildung in der Tourismus-Branche
- Sprachgewandt D/F/E Flair und Know-how im Umgang mit Gästen, Behörden und Partnern Teamorientlierte, belastbare und gut organisierte Persönlichkeit Bereitschaft für flexible Arbeitszelten

Führung des Tourismusvereins mit Geschäftsstelle (1 Mitarbeiterin)
Aktive Mitarbeit in der Destination Adelboden-Frutigen, im Sportzentrum
Frutigen und im Skizentrum Elsigen-Metsch

Wir bieten Ihnen ein interessantes, abwechslungsreiches Arbeitsumfeld mlt Freiraum für Ideen und Kreaktivität sowie vorteilhafte und partnerschaftliche Arbeitsbedingungen.

Sind Sie interessiert?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis Ende Januar 2010 an den bisherigen Geschäftsführer

Frutigen Tourismus Arthur Grossen, Postfach 59, 3714 Frutigen Telefon 033 671 14 21, arthur.grossen@bluewin.ch





CLARIDGE HOTEL ZURICH

The charming and quiet Business Boutique Hotel right in the City Center

Das CLARIDGE HOTEL ZURICH ist ein Superior-Business-Boutique-Hotel mit 31 sehr komfortablen und individuell klimatisierbaren Wohn-/Schlafzimmern und 8 Junior-Suiten mit total 70 Betten, alle im Stil Louis XV möbliert mit integriertem Schreibpult mit einer Computer-Workstation mit Officesoftware, Internet-TV und einem gratis Highspeed Internet-Kabel-Anschluss, einem kostenpflichtigen Highspeed Wireless LAN und unserem trendigen Gourmet-Restaurations-Konzept Orson's – Restaurant, Lounge & Bar – (mit 50 Plätzen) mit dem romantischen Gartenrestaurant mit 50 Plätzen und dem bürgerlichen Schweizer Restaurant ACE – Alternativ CHuchi Erleben – mit einer vorgelagerten Bar-Terrasse (30 Plätze).

Per Übereinkunft werden in unserem Superior Swiss Quality Boutique Hotel mit der QQ-Auszeichnung folgende Stellen frei:

RECEPTIONIST/IN (60 bis 100%)

Wir erwarten Erfahrung auf Fidelio 7 und MS Office, möglichst mit KV-Abschluss im Hotelfach, absolut fliessend in Englisch und Deutsch (Wort und Schrift) und guten F-Kenntnissen (zumindest mündlich), PW-Führerausweis und viel Initiative, Enthusiasmus und Freude an internationalem und sehr anspruchsvollem Gästekontakt, denn unser besonderes USP ist die ausgesprochen persönliche und sehr freundliche, zuvorkommende Gästebetreuung.

RÉCEPTIONSPRAKTIKANTIN (100%)

Sie sind fliessend in Englisch und Deutsch und haben gute mündliche F-Kenntnisse und verfügen wenn möglich über den PW-Führerausweis.

Stv. ETAGEN-GOUVERNANTE

mit abgeschlossener Hofa-Lehre zur Unterstützung unserer Gouvernante. Sie arbeiten aktiv mit auf der Etage und in der Lingerie, kontrollieren die Zimmer auf Vollständigkeit und Sauberkeit und leiten unsere Lernenden an.

Wir bieten selbständige, abwechslungsreiche Tätigkeiten, wobei uns viel an einem lebhaften, fröhlichen und kollegialen Arbeitsklima liegt, in dem Sie sich wohlfühlen und sich voll einbringen können. Die Arbeitszeiten sind attraktiv und die Anstellungsbedingungen entsprechen der heutigen Zeit.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie Ihre vollständige Offerte mit aktuellem Foto und Ihren Salärvorstellungen an unsere Frau Lisa Hobi. Ein vertrauliches E-Mail können Sie senden an hobi@claridge.ch

SWISS Q QUALITY HOTEL SUPERIOR

CLARIDGE HOTEL ZURICH **** Tel. 044 267 87 87, Fax 044 251 24 76

WALDMANNSBURG - DÜBENDORF ...feiern & geniessen...

Wir suchen per 1. März 2010

CHEF ENTREMETIER

w/m

Sie erwartet ein stilvolles Haus im Grünen mit klassischer à la carte und Bankettküche. Die saisonalen Themen wie: Servus Austria, California Dine & Wine, Sapori del Sud oder Amarone Festival bilden erfrischende Alternativen für Gast und Mitarbeiter

Wir sind keinen Bewertungen verpflichtet. Trotzdem arbeiten wir mit Frischprodukten, veredeln diese mit bestem Küchenhandwerk und präsentieren sie je nach Thema – klassisch bis modern.

Sie ergänzen die längjährige Stammbrigade (Chef, Tournant/Sous-Chef, Garde Manger, 4 Lehrlinge, 2 Hilfskräfte) und profitieren von geregelten Arbeitszeiten und echten Werten.

Anforderungen:
Sie sind um die 24 Jahre alt, bringen eine klassische Koch-Ausbildung mit und sind Entremetier mit Leib und Seele. Sie scheuen weder Quantität noch Qualität und bereiten à la carte und Bankettgerichte in ausgezeichneter konstanter Qualität zu. Sie sind eine zuverlässige und belastbare Persönlichkeit mit einer ausgeprägten Sozialkompetenz.

Gerne erwarten wir Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (inkl. Foto) so bald als möglich

Peter Aegerter, Besitzer und Gastgeber

RESTAURANT WALDMANNSBURG – 8600 DÜBENDORF www.waldmannsburg.ch – 043/355 10 00



Wir suchen ab 1, Februar 2010 oder nach Vereinbarung einen

Patissier (m oder w)

für Jahresstelle (Vollzeit).

lhre Bewerbung richten Sie bitte schriftlich an Gasthaus Rathauskeller AG, Herr Stefan Meier, Inhaber, Ober Altstadt 1, CH-6300 Zug. Tel. 041 711 00 56. E-Mail: contact@rathauskeller.ch, www.rathauskeller.ch



In gepflegten, lebhaften Betrieb suchen wir

Erfahrene Servicefach-Angestellte (m/w) 60–100% Jahresstelle und Sommersaison

Küchen- und Service-Praktikant(in) (Hotelfachschul-Absolventen)

ab April/Mai 2010

Sie sind freundlich, deutschsprachig, arbeiten gerne selbstständig und flexibel in einem familiären jungen Team (inkl. Sa/So)?

Wir freuen uns, Sie kennenlernen zu dürfen! Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto richten Sie bitte an:

Restaurant Bad-Stübli, Badstrasse 52, 5116 Schinznach-Bad AG 056 443 24 43 www.bad-stuebli.ch



Das nachhaltige Familien- und Seminarhotel

Direkt neben der Talstation der Bergbahnen gelegen.

Ab sofort oder nach Vereinbarung für die laufende Wintersaison (evtl. auch Sommer 2010) suchen wir noch einen

Koch/Chef de partie f/m

in Frischprodukteküche sowie eine

Servicefachangestellte f/m

Hotel Ucliva, CH-7158 Waltensburg/GR

Tel. +41 81 941 22 42 johan.zegg@ucliva.ch

www.ucliva.ch

Die Gastronomiegruppe (ZV)



Wir sind ein traditionsreiches, zukunftgerichtetes Gastronomie-unternehmen mit über 100 Betrieben in der deutschen Schweiz sowie mehr als 1700 Mitarbeitenden, denen wir Raum für Kreativität, Entfaltung und Perspektiven lassen.

Restaurant Mishio Bern

Bärenplatz 2, 3011 Bern,

welches wir neu eröffnen, suchen wir per 22. März 2009

asiatische Köche (m/w)

Ihre Aufgabe: In Ihr Aufgabengebiet gehören hauptsächlich die Mise en place in Ihrem Aufgabenbereich, die aktive Mitarbeit bei der Menüproduktion, das selbständige Arbeiten an der WOK-Station sowie die Einhaltung und Umsetzung der HACCP- und EKAS-Richtlinien.

Ihr Profil: Wir suchen motivierte, engagierte und innovative Köche, welche Erfahrung in der asiatischen Küche mitbringen. Das Restaurant ist jeweils von Montag bis Samstag geöffnet. Öffnungszeiten Montag bis Freitag sind 08.30 – 20.30 Uhr, am Samstag ist das Restaurant von 08.00 – 17.00 Uhr geöffne

Wir bieten: Ein interessantes, abwechslungsreiches Arbeitsumfeld mit Freiraum für Ideen und Kreativität sowie vorteilhafte und partnerschaftliche Anstellungsbedingungen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Verlieren Sie keine Zeit – wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen, welche Sie bitte direkt an Angela Tauro, Leiterin Personaldienst, senden

Weitere Stellenangebote finden Sie unter www.zfv.ch.

ZFV-Unternehmungen Mühlebachstrasse 86, Postfach, 8032 Zürich T +41 44 388 35 35, F +41 44 388 35 36 info@zfv.ch. www.zfv.ch



Katharina + Herbert Balz-Michel

Wir sind ein innovativer und lebendiger Landgasthof mit viel Charme. Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir zur Verstärkung für unser junges Team eine/n

Servicefachangestellte/n Service-Aushilfe

Sie verfügen über eine gastgewerbliche Ausbildung im Service und sind nicht älfer als 35 Jahre.

Ihre gewinnende und fröhliche Art schätzt sowohl unser À-la-carte-sowie Bankettgast.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie noch heute Ihre schriftliche Bewerbung an:

Landgasthof Kreuz AG

Familie Balz-Michel, Oltnerstrasse 10, 4653 Obergösgen info@kreuz-obergoesgen.ch

bethanien

Haus für Ferien und Kurse CH-6066 St. Niklausen/OW

Das Gästehaus des Klosters der Dominikanerinnen liegt auf 800 m ü.M. und bietet eine grossartige Rundsicht über den Samersee und in die Obwaldner Berge. Unsere 65 Betten wer-den durch Ferien- und Seminargäste belegt.

Per 1. März 2010 oder nach Vereinbarung suchen wir eine fle-

Betriebsassistentin (40% Service / 60% Administration)

Anforderungen:
Hotelfachschulabschluss oder Ausbildung im Gastgewerbe in Service und Administration und Protel-Kenntnisse

Wir bieten: Interessante, abwechslungsreiche Aufgaben einer neu geschaf-fenen Stelle in einem angenehmen Arbeitsumfeld

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte an Barbara Durrer,

Küchenchef/in



Kommt der Appetit? Die grosse Palette der Migros-Gastronomie deckt vielseitige kulinarische Bedürfnisse ab. Migros-Take Away, Selbstwahl-Restaurants und der Party-Service der Migros Luzern sorgen für einen rundum feinen Genuss. Für unser Personalrestaurant timeout in Dierikon

Küchenchef/in

Ihr Aufgabengebiet

- Fachgerechtes Zubereiten von warmen und kalten Speisen unter Einhaltung von Rezept, Qualität sowie Hygiene
- Führen eines Teams nach partizipativen und kundenorientierten Grund-sätzen (inkl. Personalbeurteilung) Bewirtschaften der Arbeitsstunden
- Prüfen und Einführen neuer Angebote
- Entgegennahme von Bestellungen und Reservationen
 Einsatz und Produktion bei Bankettanlässen
 Ausbildung des Koch-Lernenden
- Gästebedienung

- Unsere Anforderungen

 Abgeschlossene Berufsausbildung im Bereich der Gastronomie bzw. der Hotellerie
- Einige Jahre Berufs- und Führungserfahrung
 Grosse Einsatz- und Leistungsbereitschaft
 Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit und Verantwortungsbewusstsein
- Selbstständige und saubere Arbeitsweise

Eine abwechslungsreiche Stelle mit attraktiven Arbeitszeiten und überdurchschnittlichen Sozialleistungen sowie einen Arbeitsplatz in einem fort-

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann erwarten wir gerne Ihre vollständige Online-Bewerbung unter www.migros.ch

Genossenschaft Migros Luzern

Geschäftssitz Dierikon Patrizia Steinmann, Personelles 6031 Ebikon





BADRUTT'S PALACE

Das Badrutt's Palace Hotel ist das führende 5*-Deluxe-Hotel in der Region, mit 160 Zimmern und Suiten, 7 Restaurants und 5 Bars, Veranstaltungsräumen bis zu 400 Gästen, einem grosszügigen Sport- und Wellnessbereich mit Pool, Natureisbahn und dem Kld's Club «Palazzino». Das mehrfach international ausgezeichnete Badrutt's Palace Hotel ist seit der Eröffnung im Juli 1896 in Familienbesitz und ist Mitglied der «Leading Hotels of the World», der «Swiss Deluxe Hotels» äls auch der «Swiss Historie Hotels». der «Swiss Historic Hotels».

Für Fachfrauen mit «Soul & Passion»

Wir suchen auf 1. Februar 2010 oder nach Vereinbarung in Jahresstelle

Personalsachbearbeiterin

Vielseitig – spannend – manchmal stressig – anspruchsvoll – lehrreich – befriedigend

Wir betreuen im Winter 550 Mitarbeitende, im Sommer 260, inbegriffen sind 65 Jahresmitarbeitende. Unsere Aufgaben sind im Wesentlichen: Budgetierung des Mitarbeiterbedarfs, Rekrutierung, Vertrags- und Bewilligungswesen, Sozialversicherungen, Mitarbeiterunterkünfte, Einführung und Schulung der Mitarbeitenden, Organisation von verschiedenen Anlässen, Betreuungsaufgaben, Zeiterfassung, Saisonschlussabrechnungen, Verabschiedung und diverse Nachbearbeitungen. Wir sind ein Team von vier Voll- und zwei «Teilzeiterinnen» und freuen uns auf Sie als unsezn gange Parsonaleachhaphtalferin als unsere neue Personalsachbearbeiterin.

äs unser neuer restorlassachen. Sie haben nach Ihrer Ausbildung zur Kauffrau HGT oder nach einer Hotelfachschule mindestens 1–2 Jahre erfolgreich im Human Resources eines grösseren Schweizer 5-Sterne-Hotels gearbeitet. Sie bringen gute mündliche und schriftliche Fremdsprachenkenntnisse mit (inkl. Italienisch), haben eine ausgeprägte «Can Do Attitude» und Sie sind sattelfest in den Programmen von MS-Office. Teamplayer, Belastbarkeit, gewinnendes Auftreten, gepflegte Umgangsformen, erste Erfahrung mit den Schweizer Sozialversicherungen und mit Zeiterfassungssystemen sind weitere Punkte im Anforderungsprofil unserer Personalsachbearbeiterin. Sie sind an einer längerfristigen Zusammenarbeit interessiert.

Wenn Sie motiviert sind, in einem renommierten Hotel Verantwortung zu übernehmen, erwartet Sie im wunderschönen Oberengadin ein Arbeitsumfeld, das Ihre Erwartungen übertrifft. Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an Kurt Altorfer, Personalleiter. Vielen Dank.

BADRUTT'S PALACE HOTEL

Via Serlas 27, 7500 St. Moritz, Switzerland
Tel. +41 (0)81 837 26 12
E-Mail kaltorfer@badruttspalace.com



WALDMANNSBURG - DÜBENDORF ...feiern & geniessen...

Wir suchen per 1. März 2010

Restaurationsfachfrau/-mann

Sie erwartet ein stilvolles à la carte- und Bankettrestaurant im Grünen mit vielen Möglichkeiten für grosse und kleine Feste rund ums Jahr

Wir sind keinen Bewertungen verpflichtet.
Trotzdem punkten wir bei unseren anspruchsvollen Gästen mit klassischer Küche und saisonalen Angeboten (Servus Austria, California Dine & Wine, Sapori del Sud, Amarone Festival) und einer engagierten und persönlichen Betreuung.

Sie ergänzen unsere langjährige Brigade mit 3 Lehrlingen und können in gepflegtem Umfeld Ihre Passion leben und Ihre Fertigkeiten perfektionieren.

Anforderungen:

Sie sind um die 19-25 Jahre alt, bringen eine abgeschlossene Berufslehre mit und sind Gastgeberln mit Leib und Seele. Sie sind eine zuverlässige und belastbare Persönlichkeit mit einer ausgeprägten

Gerne erwarten wir Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (inkl. Foto) so bald als möglich

Peter Aegerter, Besitzer und Gastgeber

RESTAURANT WALDMANNSBURG – 8600 DÜBENDORF www.waldmannsburg.ch – 043/355 10 00

Wir suchen Sie per sofort als unsere/n neue/n

Chef de Service

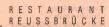
Gastgeber/in sein, und auf die Gäste eingehen können, setzen wir voraus, ebenso ausgeprägte Fachkenntnisse. Idealerweise im Alter von 25-30

Bitte senden Sie die kompletten Bewerbungsunterlagen an Herrn Matthias Kyburz.

Hotel Sonne Bremgarten Marktgasse 1 5620 Bremgarten Tel. 056 648 8040

hotel@sonne-bremgarten.ch www.sonne-bremgarten.ch







Kochen mit Leidenschaft auf hohem Niveau nn Sie dieser Satz anspricht, dann

sind Sie unser Mann (oder Frau). Ein-ritt per sofort oder nach Vereinbarung Für Infos Telefon 044 760 11 61, Herr Klaus Imhof verlangen

Restaurant Reussbrücke Muristrasse 32, 8913 Ottenbach Telefon 044 760 11 61 www.reussbruecke.ch



Zermatt –
einer der bekanntesten Ferienorte
er Alpen bietet für Berg- und Schne
begeisterte mit seinen zahlreichen
Freizeitaktivitäten den idealen Ort
für eine Jahresstelle.

Unser traditionelles 4*****-Romantik-Haus Julen wurde durch herzliche Gastlichkeit und ungezwungenes Ambiente zur Legende. Um unsere anspruchsvollen Gäste auch weiterhin hervorragend verwöhner zu können, suchen wir noch folgende qualifizierte und mottiverte Mitarbeiter/innen

Chef de Rang

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung mit Foto und Lebenslauf an folgende Adresse:
Romantik Hotel Julen
Famille Daniela und Paul Julen
CH-3920 Zermatt
Telefon +41 27 966 76 00
Telefax +41 27 966 76 76
Internet: www.julen.com
E-Mail: info@julen.com

campus Muristalden

Der Campus Muristalden bietet seit 150 Jahren eine Alternative zu den öffentlichen Schulen.

Wir sind eine moderne Bildungsstätte mit einem breit angelegten und zu-kunftsgerichteten Angebot.

Das Bistro mit Selbstbedienung wird erfolgreich in eigener Regie geführt und ist ein wichtiger Teil des Schullebens. Für die Qualität der täglich fast 350 Mahlzeiten (Schüler und Erwachsene) und für unser Ambiente erhalten wir regelmässig erstklassige Feedbacks.

Wir suchen eine neue Gastgeberin als

Co-Leiterin Bistro (100%)

Sie führen den Betrieb zusammen mit unserem bisherigen Küchenchef und sind dabei für die Bereiche Front und Administration verantwortlich. Dies setzen Sie mit viel Charme und fachlich sehr kompetent um. Sie haben vergleichbare Führungserfahrung in einem ähnlichen Betrieb und ein gutes Gespür für die Balance zwischen Qualität und Kostenbewusstsein; ebenfalls ist ein guter, lebensbejahender, kommunikativer Draht zu Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen gleichermassen wichtig.

Sie finden bei uns einen gut eingeführten und optimal eingerichteten Betrieb, den es mit Engagement zu pflegen und weiterzuentwickeln gilt. Ihre Jahresarbeitszeit beträgt 100%, bei Anlässen sind teilweise Einsätze über die normalen Tageszeiten hinaus und an Wochenenden nötig. Unsere Zusammenarbeit startet im kommenden Mai 2010 oder nach Vereinbarung und soll langfristig

Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen mit einem kurzen handgeschriebenen Brief bis zum 15. Januar 2010 an

Campus Muristalden AG z. Hd. Andreas Schudel, Verwaltungsdirektor Muristrasse 8 3000 Bern 31

Für erste Auskünfte steht Ihnen die Bistro-Co-Leitung Frau Susanne Bieri oder Herr Franz Loosli unter 031 350 42 27 oder 28 gerne zur Verfügung.

Campus Muristalden AG
Gymnasium, Fortbildungsklassen
Volksschule, H.-H., Internat, Weiterbildung
Muristrasse 8, CH-3000 Bern 31
Tel 031 350 42 50, Fax 031 350 42 00
www.muristalden.ch

Hôtel-Restaurant BEL-AIR

Cuisine bourgeoise, spécialités de poissons et diverses quinzaines selon les saisons.

Wir suchen, Nous recherchons pour compléter notre brigade 1 cuisinier/ère / Koch oder Köchin R. CHERVET 026 673 14 14 / 079 684 86 66

1788 Praz-Vully (bord du lac de Morat) www.bel-air-lac.ch, e-mail: bel-air@bel-air-lac.ch

Au Parc Hotel

Fribourg

Hôtel 4**** 136 lits, 2 restaurants, 1 bar, 1 dancing, 11 salles de conférences, service traiteur, boutiques.

POSTES DISPONIBLES

UN SOUS-CHEF DE CUISINE & DEUX CHEF DE PARTIE

Travaille au sein d'une équipe sous la direction du chef Cuisine variée adaptée a la clientèle internationale Seconde le Chef de cuisine, le remplace en son absence Motivé, compétent et avec minimum 2 années d'expérience

Entrée: à convenir

RÉCEPTIONNISTE

Votre profil : Au bénéfice d'une formation et d'une expérience de quelques années dans un poste similaire hôtelier, vous possédez un savoir-faire informatique. Maîtrise des langues allemande et anglaise Travail à plein temps ou temps partiel 80% <u>Entrée</u>: Février 2010 ou à convenir

> Merci nous envoyer votre candidature à : Au Parc Hôtel - Rte de Villars 37 1700 Fribourg 026 / 429 56 56 direction@auparc-hotel.ch

hoteljob.ch



Veränderungen beginnen hier www.hoteljob.ch

Die Stellenplattform für Hotellerie, Gastronomie und Tourismus

HOTEL****

cherche de suite ou date à convenir

un/e chef/fe pâtissier

Horaire continu. Samedi et dimanche congé.

Bonne rémunération. Veuillez s.v.p. envoyer vos offres sous chiffre 5320-2885 à htr hotel revue, Monbijoustrasse 130, case postale, 3001 Berne.

Verantwortlicher für Restaurant

Swissminiatur, Melide-Lugano 100% von Anfang März bis Ende Oktober Arbeitsort: Beschäftigungsgrad: (Saisonöffnung)

- Ihre Eigenschaften:

 Mindestens 40 Jahre alt

 Italienisch, Deutsch, Englisch und evtl. Französisch unentbehrlich

 Gaststättengewerbe-Schule gewünscht (Gewerbetreiber-Lizenz
 - Gastsatterigewei berstellt gewicht nicht nötig:
 Gastfreundlich und an internationale Kundschaft gewöhnt
 Unternehmergeist, Flexibilität, Kreattvität und guter Charakter für die Führung und Organisation des Personals
 Identifizierung in die Betriebsphilosophie

Ihre Aufgaben:

- Personalführung

 Verwaltung der Warenbestellungen

 Verwaltung der Offerten/Reservationen/Gruppen-Empfang/usw.
- Veranstaltungen/Bankette

- Wir offerieren:

 Professionelle Herausforderung mit verschiedenen Aufgaben
 Lohn gemäss den Kapazitäten, der Befähigung und der Erfahrung
 des Kandidaten

Offerten mit Lebenslauf, Referenzen, Zeugnisabschriften und Lohnan spruch sind zu richten an Swissminiatur SA, 6815 Melide, z.H. Direktion.



Il Grand Hotel VIIIa Castagnola, unico 5 stelle superior di Luga-no, ricco di tradizione e prestigio, situato sulle sponde del lago di Lugano conta 65 camere e 22 suites, i ristoranti gastronomici «Le Relais» con terrazza nel parco e «Arté al Lago», sale banchetti e sale conferenze.

Per potenziare il nostro giovane e dinamico team cerchiamo:

Chef de Partie Commis di Cucina

Ristorante

Chef de Rang Commis di Ristorante

con esperienza nel settore alberghiero, spirito d'iniziativa ed entusiasmo nell'offrire alla nostra esigente clientela un servizio accurato e personalizzato.

Aspettiamo con piacere la vostra candidatura completa di C.V., foto e copie dei certificati tramite posta o via e-mail. Verranno prese in considerazione unicamente le candidature complete e in possesso dei requisiti richiesti. Ivan Zorioni, Dir., Grand Hotel Villa Castagnola hr@villacastagnola.com



****Familienhotel im Tessin, direkt am See, mit Restaurant «Grottino Al Porto» und «Millefiori», Lagobar, Sirenabar, Schwimmbad, Beautysalon und Miniclub Pinocchio sucht für die kommende Sommersaison mit Eintritt 1. 4. 2010 oder nach Übereinkunft folgende Mitarbeiter:

RéceptionistIn (D/F/I) ServicemitarbeiterIn (D/I) Barman (D/F/I)

Servicepraktikantln (15. 6. 2010–31. 8. 2010)

Chef de partie Commis Officebursche **Buffethilfe**

Zimmermädchen

KinderbetreuerIn und Animateurin (D/I/F)

WILLKOMMEN IM TEAM!

Beste Lage direkt am See, mediterranes Ambiente und ein junges, dynamisches Team erwarten Sie.

Über Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit Foto freut sich Frau Rosiello Anna, Human Resources.

Hotel Lago di Lugano – Via Campione 65 – 6816 Bissone E-Mali: job@hotellagodilugano.ch

Tel. 091 641 98 15, Fax 091 641 98 01



GRAND HOTEL EDEN LUGANO

Per completare il nostro team, cerchiamo un/una

Responsabile Prenotazioni

Si richiede:
Esperienza minima di 3/4 anni nel settore alberghiero
Ottima conoscenza delle lingue I/D/E/F sia orale che scritta
Ottima conoscenza della corrispondenza internazionale
Ottime capacità organizzative
Capacità di relazionarsi con i clienti sia di persona ma
soprattutto al telefono
Buona conoscenza del programma Fidelio (Versione 7)
Buona conoscenza del programmi Word ed Excel

Offramio.

Un posto di lavoro stimolante e uno stipendio adeguato.

La possibilità di crescere professionalmente e di ottimizzare redditività dell'albergo (yield management).

Contratto a tempo indeterminato.

Gli interessati/interessate in linea con il profilo sono pregati di inviare un dettagliato CV allegando foto, certificati di lavoro e

DELTA

Wählen Sie jetzt Ihre neue Arbeitsstelle am Lago Maggiorel Das Parkhotel Delta gehört zu den besten Ferienhotels im Fessin. Zur Verstärkung unseres jungen, kollegialen Teams suchen wir hervorragende und herzliche Mitarbeiter. Wenn Sie Engagement und Freude am Beruf mitbringen, bewerben Sie sich bitte bei uns. Die folgenden Stellen sind frei:

Wir suchen ab Anfang März 2010 oder nach Vereinbarung

2. Chef de réception (w/m), mit deutscher Mutter-sprache. Sprachkenntnisse in I/F/E, mit mindestens 2 Jahre Berufserfahrung in der gleichen Position

Réceptionist/in mit Erfahrung und I/D/F/E-Kenntnisse Réception-Praktikant/in von Mitte März bis Mitte Oktober

Wir freuen uns, wenn auch Sie bald zum Delta-Team zählen. A presto in Ticino, Irene Rianda, Human Resources risorse@parkhoteldelta.ch Via Delta 137

www.parkhoteldelta.ch

Verantwortliche Kinderbetreuerin, D/I ab Mitte März bis Ende Oktober



Ufficio Personale Riva Paradiso 1 – 6900 Lugano E-Mail: personale@edenlugano.ch

TSCON TAGOMAGGIORE **

Für die kommende Sommersaison mit Stelleneintritt März/April suchen wir folgende Mitarbeiter/innen:

Service-Restaurant Brigade: Chef de Rang Servicefachangestellte Servicepraktikanten/-in

Küche:

Chef Tournant Chef Saucier Chef Entremetier Chef Gardemanger Commis de cuisine

Romantik Hotel Romantik Hotel
Castello Seeschloss, Piazza Motta
CH-6612 Ascona
Tel. +41 (0) 91 791 01 61
Fax +41 (0) 91 791 18 04
www.castello-seeschloss.ch
hotel@castello-seeschloss.ch

Contract



Wir suchen für die nächste Sommer-saison 2010 (ab Februar/März) noch folgende Mitarbeiter:

Betriebsassistent/in Stellvertreter/in der Geschäftsführer Chef Entremetier oder Commis de cuisine Servicemitarbeiter/in

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung: Hotel-Ristorante-Pizzeria AL FARO CP 959 6612 Ascona

Stellengesuche

Homme/CH/47 ans – très qualifié cherche un emploi de night-auditor à temps complet. Région riviera vaudoise (de Nyon à Villeneuve). Contact au 021 905 13 11.

Stellenvermittlungen





Wir suchen im Auftrag der TILAK – Tiroler Landeskrankenanstalten GmbH ein(e) Leiter(in)

der Zentralküche des Landeskrankenhaus - Universitätskliniken Innsbruck.

Wir wenden uns an eine(n) dynamische(n) Systemgastronom(in) mit reichhaltiger Erfahrung in der Gemeinschaftsgastronomie (Cook & Chill-Verfahren), hoher Einsatzbereitschaft, Verantwortungsbewusstsein und Teamgeist.

Als Küchenchef(in) der Zentralküche sind Sie für folgende Arbeitsergebnisse

- Personelle und fachliche Führung, Förderung und Betreuung von ca. 135 MitarbeiterInnen in 4 Abteilungen
- Optimale Organisation und Produktion der täglich rd. 6.000 Essen fü Patienten und Mitarbeiter in bester Qualität.
- Sicherstellung und laufende Verbesserung einer bedürfnisge abwechslungsreichen und saisonalen Angebotsplanung Effizientes Kostenmanagement und Budgetdisziplin
- Umfassende Qualitätssicherung sowie lückenlose Einhaltung der HACCP-Hygienerichtlinien

tätigkeit in einem fachlich versierten, motivierten und gut eingespielten Team. Als Vertragsbediensteter des Landes Tirols genießen Sie eine sichere Anstellung mit geregelten Arbeitszeiten (5-Tage-Woche).

Gemäß § 7 Tiroler Landes-Gleichbehandlungsgesetz 2005 werden au qualifizierte Frauen zur Bewerbung eingeladen.

Wir freuen uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen und siche absolute Diskretion zu.

ETB Edinger Tourismusberatung GmbH

zH Herm MMag. Markus Zwölfer Kaufmannstraße 58, 6020 Innsbruck

Tel.: 0512/344 231-13; E-Mail: m.zwoelfer@etb.co.at





HESSER

Unternehmensberatung für Hotellerie & Restauration seit 35 Jahren

zu verkaufen - zu vermieten oder Sie suchen einen Betrieb?

Wir sind die Drehscheibe für interessante Betriebe teilen Sie uns Ihre Anforderungskriterien mit

Wir sind auch die Spezialisten für:

- Verbesserung Wirtschaftlichkeit/ Marketingkonzepte
- Projektentwicklung/Optimierung
- Rekrutierung Direktion, Kader, Betriebsgruppe
- Nachfolgeregelung, Vermittlung bei Rechtsstreitigkeiten u.a.m.

Poststr. 2, PF 413, 8808 Pfäffikon SZ 055/410 15 57 - Fax 055/410 41 06 hesser@bluewin.ch

Zum Kaufen suchen wir Hotels in Zürich, Basel, Bern, Luzern, Zum Kaufen suchen wir Hotels in Zunich, basen, bern, Luzerti, Zug, bekannte Sklorte in Graubünden und Tessin, gute Lagen. Des Weiteren suchen wir für einen Betreiber in Franchise (Managementvertrag) Hötels in den Hauptstädten GE, ZH, SG, BS, Bern, Lausanne sowie in guten Feriendestinationen. Gasser Consulting AG, Zürichbergstrasse 36, 8044 Zürich. beatricegasser@bluewin.ch. Tel. 079 404 76 56 und 044 881 24 44.

HESSER

Unternehmensberatung für Hotellerie & Restauration

Wir haben interessante Betriebe zu verkaufen:

Grosses Stadtrestaurant mit 7 MIO Umsatz

Immobilien

- 3-Sterne-Hotel im Oberengadin mit 80 Betten und Bauland
- 3-Sterne-Hotel in Arosa
- 4-Sterne-Hotel in Zürich mit über 200 Zimmer
- 3-Sterne-Hotel Kt. ZH

mit 100 Zimmer, Restaurants Suchen Sie einen anderen Betrieb, geben Sie uns Ihre Kriterien bekannt

Poststr. 2, PF 413, 8808 Pfäffikon SZ 055/410 15 57 – Fax 055/410 41 06 hesser@bluewin.ch

Marktplatz - immer am ersten Donnerstag im Monat

Wir schicken Ihnen gerne unsere Mediadokumentation.

Telefon 031 370 42 37, inserate@htr.ch

hotel revue

IMPRESSUM STELLEN- UND IMMOBILIENREVUE

htr hotel revue – stellen revue / marché de l'emploi

- immobilienrevue / marché immobilier

Der Stellen- und Immobilienmarkt für Hotellerie, Gastronomie und Tourismus
Le marché d'emploi et le marché immobilier pour l'hôtellerie, la restauration et le tourisme

Le marché d'emploi et le marche immobilier pour l'noteilene, la restaurauon et le tourisme
Herausgeber / Editeur: hotelieresiusse, 3001 Bern
Verlag und Redaktion / Edition et rédaction:
Monbijoustrasse 130, Postfach, 3001 Bern, Telefon 031 370 42 22, Telefax 031 370 42 23
Chefredaktion / Rédactrice en chef: Elsbeth Hobmeler
Verlagsleitung / Chef d'édition: Barbara König
Kundenberatung / Conseiller à la clientèle: Michael Müller, Béda-Urs Schönenberger
Anzeigen-Innendienst / Service des annonces: Angela Di Renzo, Patricia Nobs Wyss, Monika Hausammann

**Likal: increalablisch: M. Hammanaen wuwant htt.ch

E-Mail: inserate@htr.ch / Homepage: www.htr.ch Stellenportal / Plate-forme marché d'emploi: www.hoteljob.ch

Anzeigentarif (pro mm und Spalte) / Tarif des annonces (par mm et colonne):

Stellenrevue / marché d'emploi – Aus- und Weiterbildung / formation initiale et continue

- Aus- und Weiterbildung / Formation initiale et continue

- Stellenangebot / Demandes d'emploi

- Kaderrubrik / rubrique cadres / Tourismus

CHF 1.80

4-farbig/qua

4-farbig/qua 4-farbig/quadri CHF 2.10 4-farbig/quadri CHF 2.10 4-farbig/quadri CHF 2.30

Zuschlag Aufschaltung Internet / Affichage Internet (nur Stellenangebote / seulement demand 1 Woche / semaine CHF 50.-, 2 Wochen / semaines CHF 70.-, 4 Wochen / semaines CHF 100.-

Immobilienrevue / marché immobilier – Kleinanzeigen / petite annonces – Immobilien / immobilier – Kleinanzeigen / petite annonces CHF 1.60 4-farbig/quadri CHF 2.10

1 GzD bis spätestens Freitag vor Erscheinen – zusätzliche GzD werden mit je CHF 30.- v

- Ausgabe / Numéro Erscheint / Parution Nr. 2/2010 14. 1. 2010 11. 1. 2010

Nr. 3/2010 21. 1. 2010 18. 1. 2010

Nr. 4/2010 28. 1. 2010 25. 1. 2010

Nr. 5/2010 4. 2. 2010 1. 2. 2010

Numéros couplés

Nr. 27/28 / 8. 7. 2010

Nr. 29/30 / 22. 7. 2010

Nr. 50/51 / 16. 12. 2010

Herstellung / Production: Büchler Grafino AG / Druckzentrum Bern, 3001 Bern

Auflage WEMF-beglaubigt 2009 / tirage contrôlés REMP 2009: Verkaufte Auflage / tirage vendu: 10 732 Ex. Gratisauflage / tirage gratuit: 769 Ex. Druckauflage / tirage imprimé: 13 000 Ex.

immobilienrevue htr marché immobilier

htr hotel revue Nr. 1/7. Januar 2010

Anzeigenschluss verpasst?

Wir schicken Ihnen gerne unsere Mediadokumentation.

Telefon 031 370 42 37, inserate@htr.ch

htr hotel revue

Kostenreduktion

Mietzinse als gewichtiger Kostenblock geben immer häufiger Anlass zu Diskussionen.



Zankapfel Mietzins



EIDG. DIPL. IMMOBILIEN-TREUHÄNDER, GESCHÄFTS-FÜHRER & PARTNER KATAG TREUHAND AG, KRIENS

und im Gastgewerbe sowie erhöhte Kosten bei den Waren und Mitarbeitenden haben dazu geführt, dass in den vergangenen Jahren die Margen in der Branche immer mehr unter Druck gerieten. Um den drohenden Renditezerfall zu verhindern, sind Kostenreduktionen unumgänglich. Nebst den Waren-, Personal- und Betriebskosten, die vom Betreiber selber beeinflusst werden können, geben bei den Mietbetrieben die Mietzinse, als weiterer gewichtiger Kos $tenblock, immer h\"{a}ufiger Anlass\,zu\,Diskus-$

Grundproblematik

Seit Anfang der Neunzigerjahre driften in der Branche die Substanz- und Ertragswerte von Hotel- und Restaurantliegentraditionellen Betriebe sind deshalb je länger je weniger in der Lage, mit den erwirtschafteten Erträgen die Substanz zu erhalten, das heisst, Mittel für Unterhalt, Ersatz, Zinsen und Amortisationen in genügendem Ausmass zu generieren.

Wird bei einem Mietbetrieb der Zins vom Substanzwert der Liegenschaft abgeleitet, ist in vielen Fällen die Belastung für den Betreiber zu hoch. Um den Exodus zu verhindern, müssen die beiden Parteien, Mietvertrag hin oder her, an einen Tisch sitzen und das Problem gemeinsam zu lösen ver-

Das Modell

Als vernünftiger Mittelweg hat sich das Modell der umsatzabhängigen, stufenwei

den letzten Jahren sehr gut bewährt. Dabei wird von einem Minimalumsatz ausgegangen. Dieser wird mit dem Prozentsatz der Minimalmietzins. Auf der Basis des Minimalumsatzes werden zusätzliche Umsatzstufen eingebaut, die dann mit stetig abnehmenden (degressiven) Prozentsätzen verzinst werden.

Mit dieser Mietzinsgestaltung soll einerseits dem Umstand Rechnung getragen werden, dass der Eigentümer, wenn er schon keine genügende Bruttorendite erzielt, doch wenigstens teilweise an den steigenden Erträgen des Betreibers partizipiert und so mittel- bis langfristig seine Investition zurückführen kann. Andererseits wird dem Betreiber der Anreiz geboten, mit dem Erreichen der nächsten Umsatzstufe seine durchschnittliche Mietzinsbelastung zu

Auch das degressive Zinsstufenmodell kann die Problematik, die sich aus der mangelnden Ertragslage in der Gastgewerbebranche ergibt, nicht vollumfänglich lösen. Es bietet aber durchaus einen gangbaren Kompromiss. Zudem unterstreicht es - im Gegensatz zum früher gängigen Gegeneinander von Mieter und Vermieter - ein eher partnerschaftliches Vertragsverhältnis, in dem die Parteien in Form einer so genannten Schicksalsgemeinschaft aufeinander angewiesen sind.

Weitere Informationen unter www.katag.ch





















Hotelfinden! Sie haben die Wahl.

www.swisshotels.com

